

[Sin precipitación. Carta a Glass] (China Chen Duxiu)

León Trotsky

1 de diciembre de 1937

(Versión al castellano desde “[Pas de précipitation]”, en L. Trotsky (P. Broué, dirección), *Oeuvres*, Tomo 15, septiembre-diciembre de 1937, Institut Léon Trotsky, París, 1983, páginas 334-335. Houghton Library (8250), carta a C. F. Glass. C Frank Glass, llamado Li Furen (1901-1988), hijo de parado británico emigrado a Sudáfrica y uno de los pioneros del PC en ese país y organizador de los sindicatos; se unió a la Oposición de Izquierda y partió a China donde militaría durante años con el nombre de Li Furen.)

Estimado camarada Glass,

Gracias por la información que nos ha facilitado sobre China. Creo que debemos evitar precipitarnos en nuestros juicios e incluso en las preguntas sobre la actitud de nuestros amigos chinos, y en particular de Chen Duxiu¹. La primera etapa de la guerra, sobre todo de una guerra nacional, le plantea las mayores dificultades a un partido revolucionario. Incluso el Partido Bolchevique (no en una guerra nacional, sino en una guerra imperialista zarista) quedó totalmente paralizado durante los primeros meses y sus representantes más destacados hicieron declaraciones dudosas y ambiguas. Solo poco a poco, bajo la presión del estado de ánimo cambiante de las masas, volvió a la línea revolucionaria. Se puede lamentar, pero es un hecho histórico. No debemos romper las relaciones con medidas demasiado precipitadas o bruscas, porque nuestros amigos chinos serán tanto más sensibles cuanto menos seguros están de su postura. Si dan un paso en falso sin romper con la Cuarta Internacional, nosotros los criticaremos amable y pacientemente.

Usted cree que Chen Duxiu no habría podido ser liberado sin que hubiera habido algún tipo de capitulación por su parte. No estoy tan seguro. La alianza entre Stalin y Chiang Kai-shek es, sin duda, un hecho, pero es precisamente eso lo que preocupa a Chiang y le lleva a buscar un contrapeso. Mi declaración a la prensa al inicio de las hostilidades sobre el deber de todas las organizaciones obreras de apoyar la guerra podía muy bien servir a Chiang Kai-shek, por un lado, y a nuestros camaradas, por otro, como un puente. Todo esto no son más que suposiciones, pero no debemos descartarlo antes de tener información directa sobre una ruptura consciente por su parte.

Estoy totalmente de acuerdo con usted cuando escribe que los estalinistas intentarán ahora asesinar a Chen Duxiu. Por eso creo que lo mejor sería que partiese al extranjero, a Estados Unidos o a México. ¿Podría escribirle en mi nombre al respecto? El peligro que representan los estalinistas se ve agravado por el de los japoneses. Puede escribirle que, aunque por el momento no hay una decisión formal, estoy seguro de que la Secretariado Internacional aprueba mi propuesta. Es una cuestión de vida o muerte para

¹ Frank Glass había escrito a Trotsky el 25 de noviembre, desde Nueva York (1421, Houghton Library), basándose en la información proporcionada por Chen Qizhang, quien ofrecía detalles sobre el caso de la liberación de Chen Duxiu y otros seis dirigentes trotskistas. Chen Qizhang decía que desconocía en qué condiciones había sido liberado Chen Duxiu y que no creía la información publicada en la prensa según la cual este había manifestado su “arrepentimiento”. Dado que era muy vago, Glass se preguntaba si no ocultaba una capitulación que habría sido el precio de la liberación de Chen Duxiu, su antiguo maestro. Chen Duxiu, tras su liberación, se había instalado en Wuchang, una de las ciudades de Wuhan. Por otra parte, sus primeras declaraciones eran ambiguas y parecían tener el carácter de una voluntad de distanciarse de la sección china, de la que Chen Duxiu pensaba, en efecto, que no era más que una “secta”. (Véase Pierre Broué, “Chen Duxiu y la IV^e Internationale”, *Cahiers Léon Trotsky*, número 15, 1983).

Chen Duxiu y de gran importancia política para la Cuarta Internacional, por no hablar del interés de contar con él en la próxima conferencia.

Joe está terminando una traducción de las tesis de Rivera sobre la cuestión “indígena” en México y en América Latina². La he leído con inmenso interés. Espero que los camaradas le presten la atención necesaria.

Edicions Internacionals Sedov

Serie: Trotsky inédito en internet y en castellano

Edicions internacionals Sedov



germinal_1917@yahoo.es

² El texto de Diego Rivera, “Proyecto de tesis sobre el problema indígena en México y América Latina en relación la cuestión agraria”, páginas 17-29 en *Clave. Tribuna marxista*. Número 2, 1 de noviembre de 1938, en nuestra serie *Clave. Tribuna marxista* (revista, 1938-1941).